

33736

**HANSA CIA. LTDA**  
HERRAMIENTAS AGRICOLAS

Quito, 30 de Agosto de 2010

Señores  
Superintendencia de Compañías  
Ciudad.-

Superintendencia de Compañías  
03 SET. 2010  
José Martínez  
Registro de Sociedades

9h30  
Superintendencia de Compañías  
02 SET. 2010  
CAU

De mi consideración:

Me refiero a la siguiente compañía:

**Compañía:** Herramientas Agrícolas Nacionales HANSA Cía. Ltda.  
**No. expediente:** 10185-64  
**RUC:** 1790009521001

Adjunto a la presente se servirán encontrar la tercera copia certificada de la escritura de la siguiente cesión de participaciones de la compañía Herramientas Agrícolas Nacionales HANSA Cía. Ltda.:

Los cedentes, Hugo Iván Vásquez Herrera y su cónyuge Amanda Espinosa Garner cedieron la totalidad de sus participaciones a favor del cesionario Juan Espinosa Terán, según el siguiente detalle:

**CESION**

**Cedentes: los cónyuges:**

Hugo Iván Vásquez Herrera	Amanda Espinosa Garner
Nacionalidad: Ecuatoriana	Ecuatoriana
Cédulas: 170826438-5	170734550-8

**Valor Total de la Cesión**

Participaciones cedidas:	1,777
Valor total de la cesión:	USD 710.80
Valor unitario de cada participación:	USD 0.40

OK. CESIÓN INGRESADO  
EICANEAR  
07/09/2010 gm.

**Cesionario:**

Juan Esteban Espinosa Terán

Nacionalidad: Ecuatoriana

Cédula: 170657893-5

**Escritura:**

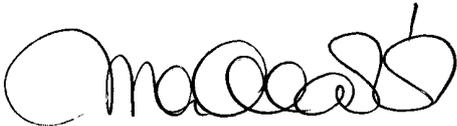
Escritura: 31-mayo-2010

Notario: Dr. Oswaldo Mejía Espinosa

Registro Mercantil: 25-junio-2010

Anticipo mi agradecimiento por la gestión.

Muy atentamente,



**Dra. Ina Alarcón Bach**  
**Mat. 1166 C.S.J.**

**HANSA CIA. LTDA.**



**Ing. Michael Alarcón Bach** ✓  
**Gerente General** ✓  
**HANSA Cía. Ltda.** /

OK.

**DOCTOR OSWALDO MEJIA ESPINOSA  
NOTARIA CUADRAGESIMA CANTON QUITO**



**CESIÓN DE PARTICIPACIONES DE  
LA COMPAÑÍA HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES**

**HANSA CIA. LTDA.**

**QUE OTORGA**

**HUGO IVÁN VÁSQUEZ HERRERA y**

**AMANDA ESPINOSA GARNER**

**A FAVOR DE**

**JUAN ESTEBAN ESPINOSA TERÁN**

**CUANTIA: USD \$710,80**

**(Dí 3ra, )**

**m.n.**

Escritura No.2330.1

En la ciudad de Quito, capital de la República del Ecuador, hoy día TREINTA Y UNO ( 31 ) de MAYO del año dos mil diez, ante mi doctor Oswaldo Mejía Espinosa, Notario Cuadragésimo del Cantón Quito, comparecen: por una parte comparecen en calidad de **cedentes**, por sus propios y personales derechos y por los de la sociedad conyugal que tienen conformada, los señores **HUGO IVÁN VÁSQUEZ HERRERA** y **AMANDA ESPINOSA GARNER**, de estado civil casados; por otra parte, comparece en calidad de **cesionario** por sus propios y personales derechos el señor **JUAN ESTEBAN ESPINOSA TERÁN**, de estado civil casado. Los comparecientes son de nacionalidad ecuatoriana, mayores de edad, domiciliados en esta ciudad de Quito, legalmente capaces para contratar y obligarse, a quienes de conocer doy fe por haberme presentado sus documentos de identificación, quienes me piden que eleve a escritura pública la minuta que me entregan, cuyo tenor literal

1



Oswaldo Mejía Espinosa

y que transcribo es el siguiente.- **SEÑOR NOTARIO:** En ejercicio de las atribuciones que le confiere la Ley Notarial y demás disposiciones pertinentes, solicito a usted se sirva autorizar e incorporar en el protocolo a su cargo la cesión de participaciones de **HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA.** que se contiene al tenor de las siguientes cláusulas:

**CLÁUSULA PRIMERA: COMPARECIENTES.-** A la celebración de esta cesión de participaciones, por una parte comparecen en calidad de **cedentes**, por sus propios y personales derechos y por los de la sociedad conyugal que tienen conformada, los señores **HUGO IVÁN VÁSQUEZ HERRERA** y **AMANDA ESPINOSA GARNER**, quienes declaran ser mayores de edad, de estado civil casados, domiciliados en la ciudad de Quito, Distrito Metropolitano, y plenamente capaces para ejercer derechos y contraer obligaciones. Por la otra parte, comparece en calidad de **cesionario** por sus propios y personales derechos el señor **JUAN ESTEBAN ESPINOSA TERÁN**, quien declara ser mayor de edad, de estado civil casado, domiciliado en la ciudad de Quito, Distrito Metropolitano, y plenamente capaz para ejercer derechos y contraer obligaciones.

**CLÁUSULA SEGUNDA: ANTECEDENTES.-**

**II.uno.** Mediante escritura pública celebrada el veinte y ocho de agosto de mil novecientos sesenta y cuatro, ante el Notario Público Sexto del Cantón Quito, Doctor Cristóbal Guarderas, legalmente inscrita en el Registro Mercantil el siete de septiembre de mil novecientos sesenta y cuatro, se constituyó con domicilio en la ciudad de Quito, Distrito Metropolitano, **HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA.**

**II.dos.** La Junta General Universal de Socios de **HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA.** por acuerdo unánime resolvió el veinte y ocho de enero de dos



**DOCTOR OSWALDO MEJIA ESPINOSA  
NOTARIA CUADRAGESIMA CANTON QUITO**

mil diez, autorizar la cesión de participaciones constante en este instrumento. **II.tres.** El número de participaciones objeto de esta cesión corresponde al siguiente detalle: -----

<b>SOCIO CEDENTE</b>	<b>No. DE PARTICIPACIONES</b>	<b>VALOR USS</b>
AMANDA ESPINOSA GARNER	1,777	710.80

**CLÁUSULA TERCERA: CESIÓN.-** Con los antecedentes expuestos los señores **HUGO IVÁN VÁSQUEZ HERRERA** y **AMANDA ESPINOSA GARNER** ceden y transfieren, total e irrevocablemente, las participaciones sociales constantes en el numeral **II.tres.** de la cláusula que antecede y que poseen en **HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA.**, a favor del señor **JUAN ESTEBAN ESPINOSA TERÁN.** **CLÁUSULA CUARTA: CUANTÍA.-** Por acuerdo expreso de las partes, la cuantía de esta cesión de participaciones es por un valor total y acumulado de setecientos diez Dólares de los Estados Unidos de América con ochenta centavos (\$710,80). **CLÁUSULA QUINTA: DOCUMENTO HABILITANTE.-** Como documento habilitante se incorpora la certificación conferida por el señor Hermann Michael Alarcón Bach, Gerente General y representante legal de **HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA.**, de la cual se desprende que efectivamente la junta general universal de socios de la compañía **HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA.** celebrada el día veinte y ocho de enero de dos mil diez autorizó la cesión de participaciones objeto de este instrumento público. **CLÁUSULA SEXTA: CLÁUSULA ARBITRAL.-** Toda controversia o diferencia derivada de este contrato de cesión de



Dr. Oswaldo Mejia Espinosa

participaciones, las partes someten sus controversias a la resolución de un Tribunal de Arbitraje que se sujetará a lo dispuesto en la Ley de Arbitraje y Mediación, el Reglamento del Centro de Arbitraje y Mediación de la Cámara de Comercio de Quito y las siguientes normas:

- a) Los árbitros serán seleccionados conforme a lo establecido en la Ley de Arbitraje y Mediación y fallarán conforme a equidad;
- b) Las partes renuncian a la jurisdicción ordinaria, se obligan a acatar el laudo que expida el Tribunal Arbitral y se comprometen a no interponer ningún tipo de recurso en contra del laudo arbitral;
- c) Para la ejecución de medidas cautelares el Tribunal Arbitral está facultado para solicitar el auxilio de funcionarios públicos, judiciales, policiales y administrativos sin que sea necesario recurrir a juez ordinario alguno;
- d) El Tribunal Arbitral estará integrado por tres árbitros;
- e) El procedimiento arbitral será confidencial y en derecho; y,
- f) El lugar del arbitraje será en las instalaciones del Centro de Arbitraje y Mediación de la Cámara de Comercio de Quito.

**CLÁUSULA SÉPTIMA: RAZÓN Y MARGINACIÓN.-** De conformidad con el Artículo ciento trece (113) de la Ley de Compañías, las partes comparecientes quedan plenamente autorizadas para gestionar que se sienta la razón que así corresponde al margen de la inscripción referente a la constitución de la sociedad en el Registro Mercantil del cantón Quito, así como al margen de la matriz de la escritura de constitución en el protocolo de la notaría sexta del cantón Quito. Usted, señor Notario, se servirá agregar las demás cláusulas de estilo y demás documentos que así considera para la plena validez de este negocio jurídico. HASTA AQUÍ EL CONTENIDO DE LA MINUTA que queda elevada a escritura pública con todo su valor legal, junto con los documentos habilitantes que se agregan la misma que se halla firmada por el

**DOCTOR OSWALDO MEJIA ESPINOSA  
NOTARIA CUADRAGESIMA CANTON QUITO**

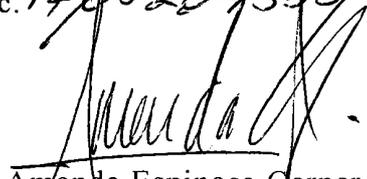


Doctor Felipe Durini Andrade, afiliado al Colegio de Abogados de Pichincha, bajo el número ochenta y cuatro cuarenta y ocho (8448). Para la celebración de la presente escritura se observaron los preceptos legales del caso, y, leída que les fue a los comparecientes por mi el Notario en alta y clara voz, se afirman y ratifican en su contenido, y firman conmigo en unidad de acto. De todo lo cual doy fe.-



f) Hugo Iván Vásquez Herrera

c.c. 1708264385



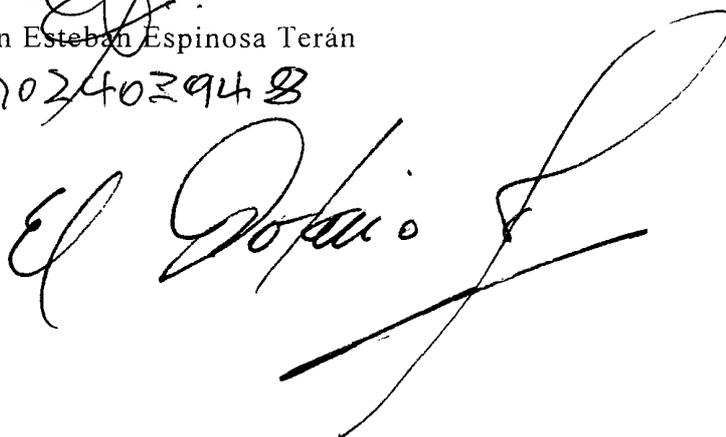
f) Amanda Espinosa Garner

c.c. 1707345508



f) Juan Esteban Espinosa Terán

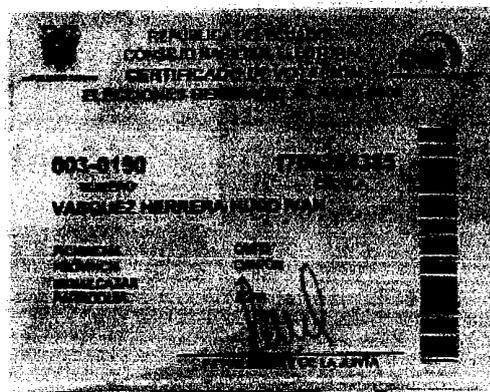
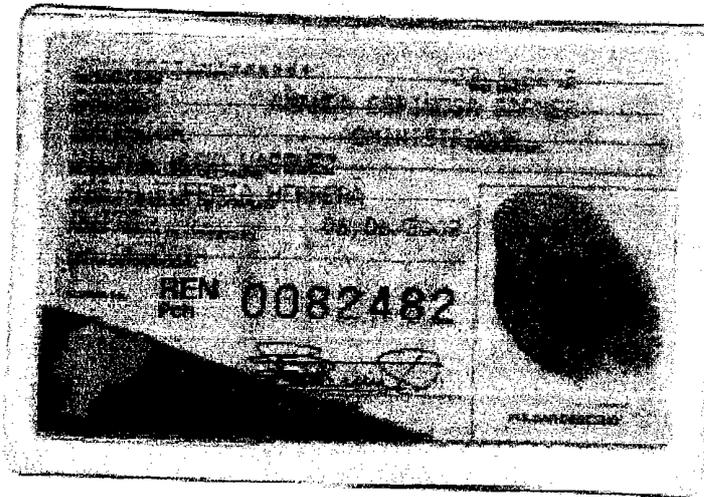
c.c. 1702403948

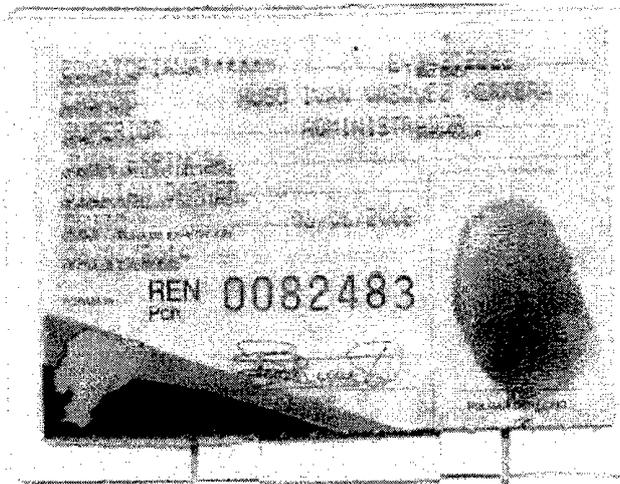
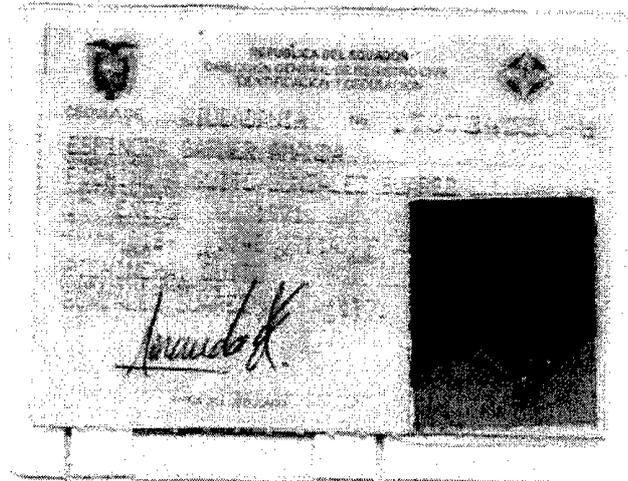


El Notario



Notario de la Cuadragesima Canton Quito





San Vito, Provincia

REPUBLICA DEL ECUADOR  
 OFICINA GENERAL REGISTRADORA  
 IDENTIFICACION Y CATEGORIAS

CUBANANIA 170240394-8

ESPINOSA TERAN JUAN ESTEBAN  
 PICHINCHA/QUITO/GONZALEZ SUAREZ  
 06 JUNIO 1939  
 DAD-1 0442 0290 M  
 PICHINCHA/QUITO  
 GONZALEZ SUAREZ 1939

*E*



ECUATORIANA\*\*\*\* 8304312222

BARRIOS GILLIAN BARNER

SUPERIOR ING. CIVIL

JALDO ESPINOSA

MARIA TERAN

QUITO 28/04/2009  
 08/04/2009

REN 0888909



REPUBLICA DEL ECUADOR  
 CONSEJO NACIONAL ELECTORAL  
 CERTIFICADO DE VOTACION  
 ELECCIONES GENERALES 14 JUNIO 2009

138-0063 NUMERO  
 1702403948 CEDULA

ESPINOSA TERAN JUAN ESTEBAN

PICHINCHA PROVINCIA  
 BENALCAZAR PARROQUIA

QUITO CANTON  
 ZONA

*Juan Esteban*  
 F. PRESIDENTE DE LA JUNTA





En mi calidad de Gerente General y Representante Legal de HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA., certifico que mediante resolución adoptada por unanimidad en la Junta General Universal de Socios de la mencionada sociedad celebrada el 28 de enero de 2010, con la concurrencia del 100% de su capital social, se autorizó la siguiente cesión de participaciones a favor del socio señor don JUAN ESTEBAN ESPINOSA TERÁN:

CEDENTE  
AMANDA ESPINOSA GARNER

No. PARTICIPACIONES  
1.777,00

Lo certifico.-



**HERMANN MICHAEL ALARCÓN BACH**  
**GERENTE GENERAL Y REPRESENTANTE LEGAL**  
**HERRAMIENTAS AGRÍCOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA.**

Se otorgo ante mi, en fe de ello confiero esta TERCERA COPIA CERTIFICADA, debidamente firmada y sellada en Quito, a los treinta y un días del mes mayo del año dos mil diez.

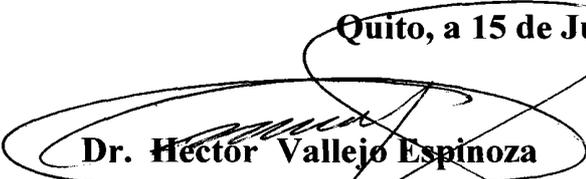


DOCTOR OSWALDO MEJIA ESPINOSA  
NOTARIO CUADRAGESIMO DEL CANTON QUITO



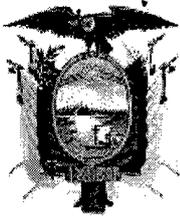
**RAZON:** Siento por tal que a petición de la parte interesada y con fecha de hoy, tomé debida nota de la CESION DE PARTICIPACIONES, en los términos constantes en la escritura que precede, al margen de la respectiva escritura Matriz de Constitución de la Compañía HERRAMIENTAS AGRICOLAS NACIONALES CIA. LTDA. HANSA, otorgada el veinte y ocho de agosto de mil novecientos sesenta y cuatro, ante el Notario Sexto del Cantón Quito, cuyo archivo se encuentra actualmente a mi cargo.

Quito, a 15 de Junio del 2.010.

  
Dr. Héctor Vallejo Espinoza

NOTARIO SEXTO DEL CANTON QUITO





REGISTRO MERCANTIL  
DEL CANTÓN QUITO



**ZÓN:** Con esta fecha se tomó nota al margen de la inscripción número **281** de REGISTRO MERCANTIL de siete de septiembre de mil novecientos sesenta y cuatro, fs.430, tomo 95 correspondiente a la constitución de la compañía **“HERRAMIENTAS AGRICOLAS NACIONALES HANSA CIA. LTDA.”** lo referente a la presente cesión de participaciones.- Quito, veinticinco de junio de dos mil diez, **EL REGISTRADOR.-**

*Raúl Gaybor Secaira*  
**DR. RAÚL GAYBOR SECAIRA**  
**REGISTRADOR MERCANTIL**  
**DE CANTÓN QUITO.**



Ng